

IT-03-67-T
D4-1/61455T4
04. jula 2014

4/61455T4
ML

**UJEDINJENE
NACIJE**



Međunarodni sud za krivično gonjenje
lica odgovornih za teška kršenja
međunarodnog humanitarnog prava
počinjena na teritoriji bivše Jugoslavije
od 1991. godine

Predmet br. IT-03-67-T

Datum 3. jul 2014.

Original: FRANCUSKI

PRED PRETRESNIM VEĆEM III

U sastavu: sudija Jean-Claude Antonetti, predsedavajući
sudija Mandiaye Niang
sudija Flavia Lattanzi

Sekretar: g. John Hocking

Nalog od: 3. jula 2014.

TUŽILAC

protiv

VOJISLAVA ŠEŠELJA

JAVNO

**NALOG KOJIM SE OPTUŽENI POZIVA DA DÂ IZJAVU O PREUZIMANJU
OBAVEZE DA ĆE POŠTOVATI GARANCIJE U VEZI S EVENTUALNIM
PRIVREMENIM PUŠTANJEM NA SLOBODU *PROPRIO MOTU***

Tužilaštvo:

g. Serge Brammertz
g. Mathias Marcussen

Optuženi:

g. Vojislav Šešelj

PRETRESNO VEĆE III (dalje u tekstu: Veće) Međunarodnog suda za krivično gonjenje lica odgovornih za teška kršenja međunarodnog humanitarnog prava počinjena na teritoriji bivše Jugoslavije od 1991. godine (dalje u tekstu: Veće, odnosno Međunarodni sud),

PROPRIO MOTU

IMAJUĆI U VIDU Nalog Veća od 13. juna 2014, kojim se strane pozivaju da iznesu mišljenje o mogućnosti da se optuženi Vojislav Šešelj (dalje u tekstu: Optuženi) privremeno pusti na slobodu *proprio motu*,¹

IMAJUĆI U VIDU izjašnjenje Optuženog od 17. juna 2014, u kojem on konkretno kaže da odbija sve eventualne garancije Republike Srbije,²

IMAJUĆI U VIDU mišljenje tužilaštva, dostavljeno 20. juna 2014, u kojem tužilaštvo podseća na potrebu da se poštuju uslovi iz pravila 65(B) Pravilnika o postupku i dokazima (dalje u tekstu: Pravilnik) ukoliko Veće odluči da Optuženog privremeno pusti na slobodu,³

IMAJUĆI U VIDU Nalog Veća od 24. juna 2014, kojim se od Vlade Kraljevine Holandije i Vlade Republike Srbije traži da iznesu mišljenje o garancijama u vezi s eventualnim puštanjem optuženog na slobodu *proprio motu*,⁴

IMAJUĆI U VIDU poverljive odgovore Vlade Republike Srbije⁵ i Ministarstva spoljnih poslova Kraljevine Holandije od 2. jula 2014,⁶

¹ *Tužilac protiv Vojislava Šešelja*, predmet br.IT-03-67-T, Nalog kojim se strane pozivaju da iznesu mišljenje o mogućnosti da se optuženi privremeno pusti na slobodu *proprio motu*, 13. jun 2014. (javno).

² *Tužilac protiv Vojislava Šešelja*, predmet br.IT-03-67-T, Izjašnjenje prof. dr. Vojislava Šešelja povodom Naloga Pretresnog veća III od 13. juna 2014. godine kojim se strane pozivaju da iznesu mišljenje o mogućnosti da se optuženi privremeno pusti na slobodu *proprio motu*, 17. jun 2014. (javno).

³ *Tužilac protiv Vojislava Šešelja*, predmet br. IT-03-67-T, Podnesak tužilaštva o privremenom puštanju na slobodu optuženog *proprio motu* od strane Pretresnog veća, 20. jun 2014. (javno).

⁴ *Tužilac protiv Vojislava Šešelja*, predmet br. IT-03-67-T, Nalog kojim se pozivaju zemlja domaćin i država koja prima optuženog da iznesu mišljenje o garancijama u vezi s eventualnim privremenim puštanjem optuženog na slobodu *proprio motu*, 24. jun 2014. (javno)

UZIMAJUĆI U OBZIR da je vlada Republike Srbije izjavila da je spremna da pruži garancije koje traži Veće ukoliko se optuženi zvanično obaveže da će poštovati navedene uslove,

IZ TIH RAZLOGA, Veće

NA OSNOVU pravila 54 i 65(B) Pravilnika o postupku i dokazima,

TRAŽI od optuženog da dâ izjavu o preuzimanju obaveze, u pismenoj formi i sa svojeručnim potpisom, da će poštovati sledeće uslove za eventualno privremeno puštanje na slobodu:

- da će se staviti pod nadzor vlasti Republike Srbije od trenutka puštanja na slobodu na aerodromu u Holandiji do povratka u Holandiju, i to pod uslovima definisanim dalje u tekstu;
- da će boraviti u kućnom pritvoru ("*home confinement*") na adresi koju će srpske vlasti dostaviti Veću, i to tokom celog privremenog boravka na slobodi, pod nadzorom srpskih vlasti, koje će optuženog pratiti prilikom odlazaka lekaru;
- da će predati pasoš srpskim vlastima;
- da neće stupati u kontakt sa žrtvama i svedocima i da neće nastojati da na njih na bilo koji način utiče;
- da neće ometati postupak i tok pravde, kao i da će o svom predmetu pred Međunarodnim sudom razgovarati samo s članovima svog pravnog tima;
- da će se strogo pridržavati svih zahteva vlasti Republike Srbije kako bi im se omogućilo da poštuju obaveze koje bi proizašle iz odluke o privremenom puštanju na slobodu;
- da će se vratiti na Međunarodni sud na dan koji odredi Veće;

⁵ Dopis države u vezi s privremenim puštanjem g. Šešelja na slobodu, podneli predstavnici države 2. jula 2014, 2. jul 2014. (poverljivo).

⁶ Dopis zemlje domaćina u vezi s privremenim puštanjem g. Šešelja na slobodu, podneli predstavnici države 2. jula 2014, 2. jul 2014. (poverljivo).

- da će se strogo pridržavati svih naloga Veća kojim se menjaju uslovi privremenog boravka na slobodi ili kojim se isti ukida,

DAJE optuženom rok od tri dana, počevši od dana prijema prevoda ovog naloga na b/h/s da na njega odgovori.

Predsedavajući sudija Antonetti prilaže izdvojeno mišljenje.

Sastavljeno na engleskom i francuskom, pri čemu je merodavna francuska verzija.

/potpis na originalu/
Jean-Claude Antonetti,
predsedavajući sudija

Dana 3. jula 2014.

Hag (Holandija)

[pečat Međunarodnog suda]